

LE



Décembre 2019 | 19 610 exemplaires

LES NOUVELLES ÉCONOMIQUES DE LA NOUVELLE-BEAUCE



À LIRE AUSSI :

Les bonnes nouvelles économiques

Page 12

Comment éviter le « trip technologique » en innovation?

Page 13

« MADE IN BEAUCE »

CG AIR SYSTÈMES LE RÊVE DE DEUX ENTREPRENEURS ADOPTÉS PAR LA BEAUCE!

PAGE 10

BVA Société de comptables professionnels agréés

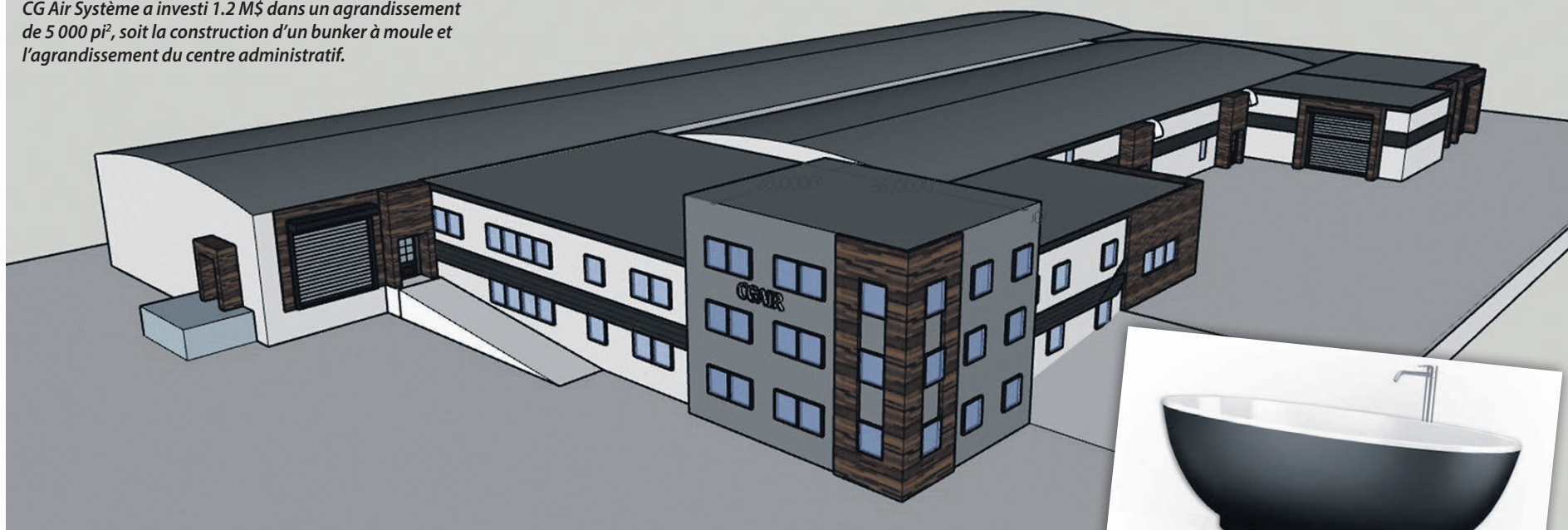
Membre indépendant BKR International

bvacpa.ca

180 professionnels pour propulser votre entreprise

Saint-Georges • Sainte-Marie • Lévis • Thetford

CG Air Système a investi 1.2 M\$ dans un agrandissement de 5 000 pi², soit la construction d'un bunker à moule et l'agrandissement du centre administratif.



« **MADE IN BEAUCE** »

CG AIR SYSTÈMES

LE RÊVE DE DEUX ENTREPRENEURS ADOPTÉS PAR LA BEAUCE!

PAR DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE NOUVELLE-BEAUCE

Il y a près de 30 ans, CG Air Systèmes a révolutionné le marché en introduisant le tout premier système de massage à air pour les baignoires. CG Air Systèmes conçoit, fabrique et distribue des composantes de baignoires le tout, entièrement fait à leur usine située à Sainte-Marguerite. Depuis sa création en 1991, bien des choses ont changé. Leur secteur d'activité s'est élargi, entre autres, aux baignoires à porte et aux baignoires institutionnelles. L'offre de produits a également augmenté pour ainsi offrir tous les types de composantes qu'on peut retrouver dans une baignoire et non seulement des systèmes à air.

UNE CROISSANCE EN CONTINU

Afin d'avoir le parfait contrôle de la qualité des produits fabriqués, dès le tout début CG Air Systèmes a décidé d'investir dans l'achat de machines à injection de plastique. Quelques années plus tard, la même logique est respectée au niveau du département électronique. À ce jour, on ne compte aucune sous-traitance dans la conception des produits de CG Air Systèmes, tout est développé de A à Z sous leur toit. De plus, l'entreprise possède son propre laboratoire de certification, ce qui leur a procuré une autonomie complète qui se résulte dans la vente plus efficace des produits.

L'INNOVATION, LE CŒUR MÊME DE L'ENTREPRISE

Le département de recherche et développement est une priorité pour CG Air Systèmes afin de continuellement répondre aux besoins de leur clientèle. Chaque année, c'est près de 8 % du chiffre d'affaires qui est réinvesti en R&D. On y compte 12 personnes qui œuvrent dans ce département pour ainsi s'inspirer des générations et de ce que celles-ci recherchent dans la création de nouveaux produits innovants. En guise d'exemple, le design minimaliste est davantage mis de l'avant dans la conception des nouveaux produits. Une nouvelle gamme de composantes invisibles est actuellement en développement chez CG Air Systèmes. De cette façon, le design pur



de la baignoire est conservé, car celle-ci est maintenant considérée également comme élément esthétique important et non plus seulement comme un élément utilitaire dans la salle de bain.

UNE VISION DU DÉVELOPPEMENT DURABLE PAR DES GESTES SIMPLES, EFFICACES ET CONCRETS

CG Air Systèmes accorde une place très importante au développement durable au sein de l'entreprise, et ce, depuis plusieurs années. D'abord, aucun déchet n'est créé dans la chaîne de production et tous les matériaux qui peuvent être recyclés le sont. CG Air Systèmes est donc constitué d'une usine totalement verte. Parallèlement, l'entreprise s'implique dans divers projets sociaux, communautaires et économiques faisant ainsi une différence autour d'elle.

GILBERT BOLDUC, PROPRIÉTAIRE

1216, Avenue Bisson, Ste-Marie • 418 387-4212

>179529



PAR DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE NOUVELLE-BEAUCE

XLKey est une jeune entreprise de Saint-Bernard qui œuvre dans le domaine de l'agriculture de précision, et ce, depuis bientôt un an. La performance est un enjeu très important pour les entreprises. C'est d'autant plus important en agriculture où il ne suffit pas d'avoir accès aux technologies pour que l'on obtienne des gains instantanés.

En effet, la technologie doit être bien maîtrisée. XLKey offre donc un service clé en main simple et efficace pour les agriculteurs afin d'augmenter leurs rendements, diminuer les coûts de production et réduire le temps de travail. L'entreprise se spécialise dans la prise de données et travaille en synergie avec les producteurs et leurs agronomes pour améliorer la prise de décision.

LES 4 PRINCIPES FONDAMENTAUX DE L'AGRICULTURE DE PRÉCISION

XLKey a mis sur pied une offre de service en se basant sur les 4 principes fondamentaux de l'agriculture de précision. Grâce au Veris iScan+ qui permet le diagnostic du sol (texture du sol, humidité, température, matière organique), XLKey est en mesure de diviser un champ en zone de gestion afin d'optimiser la productivité de celui-ci.

À l'aide d'un drone qui survole le champ, de nombreuses données sont récoltées pour créer une cartographie qui dresse un portrait précis et rapide de l'état des cultures. Cet outil peut

être utilisé à tout moment dans le but de mieux prévoir les interventions nécessaires.

Toutes les données récoltées grâce au Veris et au drone sont conservées et celles-ci sont accessibles en tout temps pour les producteurs et leurs agronomes afin de les aider dans leur prise de décision.

Enfin, l'entreprise possède de la machinerie pour offrir des opérations de précision aux champs. Par exemple, le plantage de maïs, l'épandage d'engrais granulaire ou le pressage de balles rondes sont des services offerts par XLKey.

L'AVENIR CHEZ XLKEY

L'entreprise demeure très active afin de personnaliser davantage son service. XLKey travaille à la création d'une plateforme Web spécialement conçue pour l'agriculture de précision. L'accès à cette plateforme est prévu pour le début de l'année 2020. Grâce à ce nouvel outil, le propriétaire, Victor Morin, est confiant qu'il apportera une valeur ajoutée à son offre de service.

XLKEY

LES TECHNOLOGIES AU SERVICE DE L'AGRICULTURE!



DROIT
BREVETS
MARQUES
TECHNOLOGIE
LITIGE

LA RÉFÉRENCE EN PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

ROBIC
1892

125 ANS D'AVANT GARDE

AVOCATS, AGENTS DE BREVETS ET DE MARQUES DE COMMERCE

MONTREAL ET QUEBEC

ROBIC.COM

BONNES NOUVELLES ÉCONOMIQUES

Avec plus de 150 entreprises manufacturières sur son territoire, la MRC de La Nouvelle-Beauce est un milieu dynamique pour le développement économique. Découvrez quelques investissements majeurs qui ont eu lieu dans la dernière année ou qui sont en cours de réalisation.



CAMPUS DU CÉGEP BEAUCE-APPALACHES SAINTE-MARIE

La construction du Campus du Cégep Beauce-Appalaches à Ste-Marie est débutée. C'est un investissement de 20 M\$ pour une superficie de 50 000 pi². Dépendamment des besoins futurs, le site pourrait accueillir un agrandissement supplémentaire en phase 2.

cecsm.cegepba.qc.ca



TPOL SAINT-LAMBERT-DE-LAUZON

Implantation de l'entreprise TPOL à Saint-Lambert-de-Lauzon qui se spécialise dans le recyclage de pneus surdimensionnés apportant un investissement de 10 M\$ pour la construction d'un bâtiment de 30 000 pi² et le transfert de 40 emplois. Il prévoit le transfert de 80 autres emplois en 2020.

groupepol.com



PYROVAC SAINT-LAMBERT-DE-LAUZON

Pyrova investira sous peu 8,7 M\$ dans la construction et l'acquisition de nouveaux équipements permettant aussi de devenir une vitrine technologique pour le recyclage de plastique en biodiesel et essence.



GROUPE R.B.R. SAINTS-ANGES

Groupe R.B.R. construit un nouveau bâtiment d'une superficie de 7000 pi² qui abritera le siège social, cela représente des investissements de 1.6 M\$.

structuresrbr.ca



JYGA TECHNOLOGIES SAINT-LAMBERT-DE-LAUZON

jygatech.com

Jyga Technologies a investi plus de 6 M\$ dans l'acquisition et le réaménagement d'un bâtiment de plus de 65 000 pi².



MILLER ZOO FRAMPTON

Miller Zoo a eu plus de 200 000 visiteurs pour l'année et a réalisé durant l'année 2019 des investissements de près de 700 000 \$ dont une salle d'opération pour les pensionnaires. La sortie d'un livre « Un zoo pas comme les autres » a également eu lieu.

millerzoo.ca



LETTRAGE CRÉATION ES SAINTE-MARIE

Lettrage Création ES a acquis l'ancien bâtiment de Plomberie Lacroix dont celui-ci est en cours de rénovation pour un investissement total de 2 M\$ et la création de 5 emplois.

lettragecreations.com



LES VIANDES ST-HILAIRE SAINTE-MARGUERITE

Implantation de Les Viandes St-Hilaire à Sainte-Marguerite. L'acquisition et le réaménagement d'un bâtiment ainsi que l'achat d'équipements ont nécessité des investissements d'environ 400 000 \$.

lesviandesstilaire.com



**Développement
économique**
Nouvelle-Beauce

700, rue Notre-Dame Nord
Bureau F
Sainte-Marie (Québec)
G6E 2K9
denb.ca

MERCI À NOS PARTENAIRES MAJEURS



Membre indépendant BKR International

COMMENT ÉVITER LE « TRIP TECHNOLOGIQUE » EN INNOVATION?

La toute première erreur des entreprises, malheureusement très fréquente, est de voir l'intelligence artificielle (IA) comme la solution à tous leurs problèmes. La bonne première étape dépend en fait d'une foule de facteurs et ne peut s'appliquer uniformément à tous les types d'entreprises ou de projets. Mais disons tout de suite que dans 95 % des cas, l'IA ne sera pas la première étape d'une transformation numérique!

Selon moi, seule une approche holistique prenant en compte l'organisation dans son ensemble et non uniquement un projet à la fois permet de réussir sa transformation digitale. Un découpage par projets ou initiatives sera bien sûr nécessaire, mais pour vous rendre à l'IA, rappelez-vous que le chemin peut être long et parsemé d'embûches! Gardez en tête que vous devez voir l'IA comme une technologie ou une méthode de prédiction pointue que vous pourrez intégrer de façon chirurgicale dans certains de vos projets seulement. Autre point très important : dites-vous que de toute façon, la véritable première étape obligatoire est de s'assurer d'avoir des systèmes informatiques et de gestion et une infrastructure logicielle très robuste qui sauront passer au travers du temps pour supporter votre plan de transformation numérique. Tout projet de transformation numérique, avec ou sans IA, met généralement à rude épreuve les fondations informatiques de l'organisation. Donc, en gros, assurez-vous d'être prêt pour la ride!

Vous devez également prendre en considération le niveau de maturité technologique de votre organisation, et c'est justement cet aspect qui doit être examiné en priorité, avant même de chercher à tout prix à entreprendre un projet en IA. Si vous n'êtes pas certain de votre niveau de maturité, demandez-vous si votre entreprise est dans le cloud, si vous faites encore beaucoup de saisies manuelles, si vous avez des bases données fiables et structurées, etc.

POURQUOI LE FAIRE?

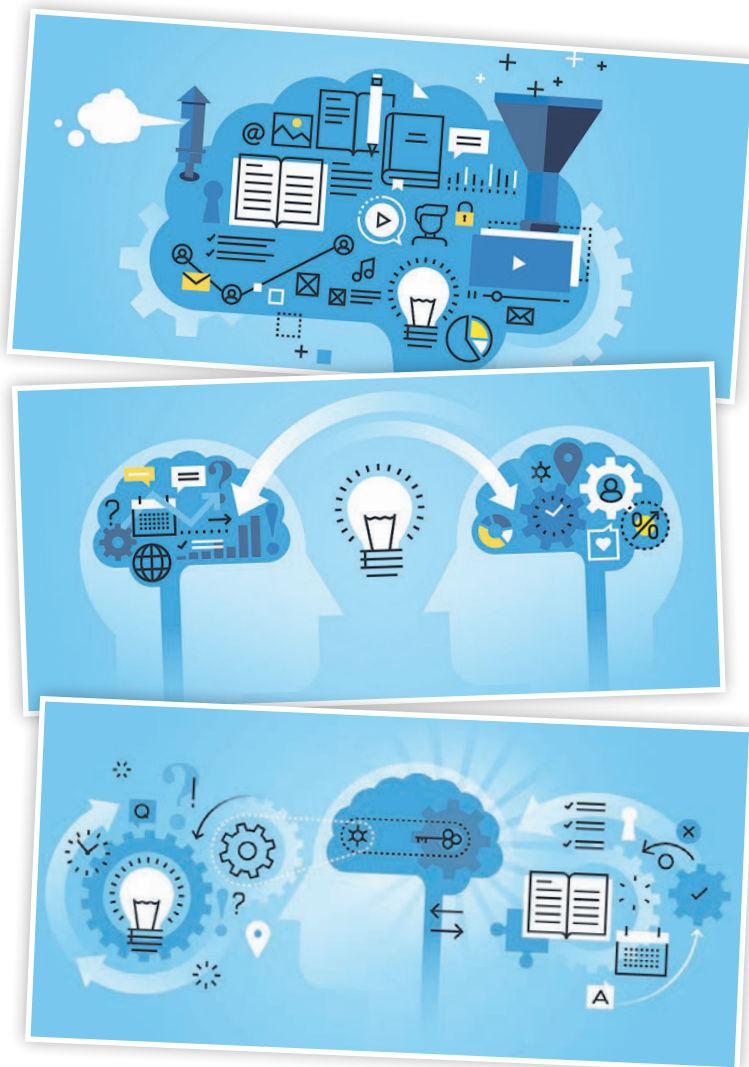
À mon avis, c'est la question sur laquelle on doit forcément se pencher et s'arrêter plutôt que de foncer dans ce qui risquera fort de ressembler à un trip technologique

plutôt qu'à une transformation digitale. Les technologies disponibles aujourd'hui sont certes séduisantes, de plus en plus accessibles et de moins en moins coûteuses, mais là n'est pas la question. Si vos choix technologiques ne sont pas directement associés à vos objectifs d'affaires, à des gains potentiels clairs et à une vision globale de transformation numérique, vos efforts et vos investissements ont malheureusement peu de chances de donner les résultats escomptés. En fin de compte, il faut garder en tête que les seules technologies pertinentes pour vous sont celles qui vous permettront d'aller plus vite, d'offrir une meilleure qualité ou un meilleur produit ou service à moindre coût, afin de toujours garder à distance vos concurrents.

Les buzzwords sont effectivement très nombreux : smart manufacturing, industrie 4.0, advanced manufacturing, chaîne d'approvisionnement intelligence, IoT, IIoT et bien sûr, intelligence artificielle... Peu importe le terme qui vous parle, l'important est de se mettre en mouvement. Trouvez au sein de votre organisation des personnes passionnées qui vont porter le projet et le message et, surtout, qui ont le goût de changer les choses, et foncez! Innovez avant qu'il ne soit trop tard!

Pour télécharger l'article complet, visitez : <https://allo.vooban.com/intelligence-artificielle-ebook/>

HUGUES FOLTZ, Vice-président exécutif



Pour des employés plus efficaces

Les **SERVICES** aux **ENTREPRISES** et de formation continue



- » Initiation à la robotique : opérateur de robot soudeur
- » Introduction à l'industrie 4.0
- » Introduction au processus de développement de produits manufacturiers (PDP)
- » Français : écrire sans ou cent fautes
- » Anglais en ligne
- » Soudage multi procédés (entrée en continu)
- » Suite office en ligne - Word, Excel, PowerPoint, Outlook et Access
- » VENTE - Dépassez les attentes de vos clients

Pour en savoir plus ou pour découvrir nos **AUTRES FORMATIONS...**

www.sae.csbe.qc.ca
(section travailleur)
418 228-5541, poste 26200



>206780

Olivier peut construire la maison de vos rêves...

mais pour faire ressortir sa compagnie dans les résultats de recherche sur Google, il a besoin de nouveaux outils.

Pour vous retrouver parmi les premiers lors d'une requête par mots-clés, votre référence locale, c'est :

ici**Solutions**
STRATÉGIE NUMÉRIQUE

propulsé par

Beauce
Média.ca

Communiquez avec votre conseiller(ère) en solutions médias ou visitez le www.ici-solutions.ca.



BEAUCE MÉDIA - Le mercredi 4 décembre 2019 - 13

5397432

5 QUESTIONS À SE POSER ET CONSEILS avant d'embaucher une firme de recrutement international

PAR DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE NOUVELLE-BEAUCE

Vous avez besoin d'embaucher de la main-d'œuvre à l'étranger et vous avez envisagé de faire affaire avec une firme de recrutement international.

COMMENT CHOISIR CETTE FIRME POUR VOUS ASSURER D'EMBAUCHER DE BONS EMPLOYÉS?

1) AI-JE DES RECOMMANDATIONS FAVORABLES ET VÉRIFIÉES POUR CETTE FIRME?

Afin de vous assurer sur votre choix, il est important d'aller chercher quelques références auprès de personnes que vous connaissez.

Rejoignez les contacts reçus et si vous n'avez pas de réponses à certaines des questions que vous vous posez, alors méfiez-vous et choisissez quelqu'un d'autre.

Demandez à la firme si elle a des contacts dans la région et

vérifiez la satisfaction des services reçus auprès de ces clients.

Vous avez identifié une firme qui semble convenir à vos attentes. Vérifiez les éléments suivants :

2) QUI COMPOSE L'ÉQUIPE DE LA FIRME DE RECRUTEMENT?

Il est important de valider l'expertise de l'équipe quant à la sélection de candidats potentiels, la réalisation de tests d'aptitudes, le recrutement, la préparation des documents d'immigration, etc.

Assurez-vous que les documents produits soient conformes aux exigences gouvernementales.

Il est important de recourir à un consultant en citoyenneté ou en immigration, à un avocat ou notaire ou à un autre représentant reconnu. Si le représentant visé n'est pas membre en règle, vous ne devriez pas recourir à ses services. Pour vérifier si une personne est autorisée, visitez le lien suivant : canada.ca/fr/immigration-refugies-citoyennete/services/representant-immigration-citoyennete/choisir/autorisee.html#barreaux

3) QUELS SONT LES PARTENAIRES DANS LE PAYS IMPLIQUÉ?

Tous les partenaires impliqués doivent être formellement reconnus dans leur pays et faites des validations à cet effet.

4) QUELS SONT LES FRAIS?

Avant de signer une quelconque entente avec un représentant autorisé, il est important d'obtenir un contrat écrit comprenant le détail de tous les frais, et ce, pour chaque service obtenu.

Si la firme ou les partenaires dans le pays impliqué chargent des frais aux candidats, posez-vous cette bonne question :

5) EST-CE LÉGITIME DE CHARGER DES FRAIS AUX CANDIDATS?

Prenez le temps de lire attentivement avant de signer et assurez-vous d'avoir des copies des documents que votre représentant remplit pour vous.

rabaischocs.com

à petits prix!

Pensez offrir un certificat cadeau

RABAISCHOCS pour

noël!

Beauce Média.ca

DES CENTAINES d'offres exclusives!

Certificats cadeaux de vos marchands locaux à petits prix.

Visitez le **rabaischocs.com** pour prendre connaissance de ces offres limitées.



140\$
pour
80\$



50\$
pour
35\$



50\$
pour
30\$



50\$
pour
35\$

Photo : Les architectes Odette Roy
et Isabelle Jacques inc.



Développement économique Nouvelle-Beauce

UN ACTEUR IMPORTANT DANS LA RÉALISATION DE PROJETS STRUCTURANTS!

PAR DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE NOUVELLE-BEAUCE

DENB est reconnu comme l'organisme qui offre des services aux entreprises, mais il est également un acteur de premier plan lors de réalisations de projets structurants dans notre MRC.

On reconnaît un projet structurant par l'impact qu'il a pour la région ainsi que pour les différents acteurs de la communauté. DENB, par sa connaissance du milieu et de ses enjeux, travaille activement, en collaboration avec les municipalités et les intervenants concernés, à la réalisation de projets permettant à La Nouvelle-Beauce de se démarquer et ainsi se donner les infrastructures nécessaires à son développement, tout en ajoutant un sentiment de fierté pour la région.

La collaboration à ce type de projets peut s'échelonner dans le temps et les résultats peuvent être à moyen et long terme. Tout récemment, l'annonce de la construction du Campus du Cégep Beauce-Appalaches à Sainte-Marie est un exemple d'un projet structurant où DENB a mis la main à la pâte, et ce, pendant plusieurs mois, voire même quelques années. Ces résultats auront un impact positif sur la région en offrant l'accessibilité à une éducation de niveau supérieur à nos jeunes et les inciter à demeurer en région. Un cégep est aussi une infrastructure qui peut avoir un effet attractif auprès de futurs résidents en Nouvelle-Beauce. De plus, nos entreprises bénéficient aussi d'une main d'œuvre étudiante fort appréciée.

DENB a également épaulé les élus pour

l'abolition des frais d'interurbains à l'ensemble des 11 municipalités de La Nouvelle-Beauce.

D'autres projets sont actuellement en cours. Depuis maintenant deux ans, le développement du transport ferroviaire, soit la réfection de la voie ferrée entre Scott et Vallée-Jonction, demeure une priorité pour notre organisme, incluant le pont ferroviaire de la rivière Chaudière à Vallée-Jonction.

Parallèlement à cela, un autre projet structurant notable dont la MRC a mandaté DENB de s'occuper est la venue d'un centre de transbordement ferroviaire en Nouvelle-Beauce qui permettra aux entreprises d'être plus compétitives et d'avoir accès à de nouveaux marchés tout en soutenant le développement durable.

Aussi, notons le prolongement du réseau de distribution du gaz naturel à Saint-Isidore et Vallée-Jonction ainsi que la couverture internet haute vitesse pour l'ensemble de La Nouvelle-Beauce.

Étant des projets parfois complexes qui incluent plusieurs intervenants, cela exige des dossiers bien structurés et DENB se doit d'être persévérant. Toutefois, l'engagement et la solidarité sont de mise afin de se donner les meilleures chances possible dans la réalisation des projets structurants et contribuer au dynamisme de notre région.

Mike excelle dans l'art de tailler les moustaches...

mais s'occuper de la page Facebook de son salon de barbier lui donne envie de s'arracher les cheveux!

Pour gérer les réseaux sociaux de votre entreprise, votre référence locale, c'est :

iciSolutions
STRATÉGIE NUMÉRIQUE

Beauce
Média.ca

Communiquez avec votre conseiller(ère) en solutions médias ou visitez le www.iciolutions.ca.



NOTRE MISSION :

- QUALITÉ
- SÉCURITÉ
- QUIÉTUDE



Vachon Breton, S.A.

NOS ADRESSES

54, rue Notre-Dame Nord, Sainte-Marie
1512, rue Saint-Georges, Saint-Bernard
info@lesnotaires.net

TÉLÉPHONE 418 387-5700

TÉLÉCOPIEUR 418 387-1855

www.lesnotaires.net



Explorez axion sur demande

Appuyez sur « ON DEMAND » et découvrez une foule de séries et de films à regarder en famille pour le temps des Fêtes !

Maintenant disponible à plusieurs adresses.

Pour activer la fonction Vidéo sur demande :
1.866.552.9466

 AxionCable | axion.ca

Là où la technologie le permet. L'accès à certaines chaînes sur demande requiert un abonnement à un forfait thématique. D'autres conditions s'appliquent.

axion